

(1) Recipient				Delivery note			
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN				(2) Receipt notes		Process number	
						338297	
(5) Supplier and sender				(6) Freight		(4) Shipping date	
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithemer Straße 22 86477 Adelsried				prepaid		29/01/2019	
				€		(8) Invoice no.	
				Freight		Invoice number	
				Express		(9) of	
				Express			
(10) Your Ref				(7) Delivery (Is)		(14) Our sales order no.	
413				Freight car		2098210	
(11) Purchase order number				Forwarder			
550004183002				Freight			
(15) Orderer addition				Express			
bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1				Express			
(12) Our department				Mail			
Auftragssachbearbeiteri n							
(13) House call							
+49 (0) 8294 86094 832							
(19) Shipping type				(23) Gross		(24) Net	
Lorry				Total weight kg (24)			
(21) Type of				4,997.088		4,556.09	
(22) Shipping code							
17115SK							
Shipping address						(26) Unloading point	
Magna PT S.p.A. Via dei Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari) Svevatrans Srl						14248	
(27) Item		Reference number		(30) Quantity		(40) Recipient notes	
		Description of delivery, performance		(31) Unit			
		Packing specifications					
		2516107380 Antriebswelle innen		4,266			
		2516107380 "C"		6			
		Lot: E-290180 6		6			
		FLC Magnum TBA-501742		Pcs			
		Seitenfaltenhaube PE für Klappbare		Pcs			
		Gitterbox					
		PAK-700470					
		TBA-500088 Deckel für FLC		6			
		MAGNUM		Pcs			
Delivery terms		DDP - Delivered duty paid					
18-01147, 18-01158, 19-0041, 19-0042 / INDEX C /							
6 x 711 Stück							
		18929					
		180215504					
		5003062543					
		KUEHNE + NAGEL S.r.l.					
		ACCETTAZIONE MERCE					
		Quantità dichiarata: 4266					
		Quantità effettiva:					
		Tipo Imballaggio:					
		Quantità Imballi: 6					
		Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO					
		Data controllo:					
		Firma: 3011P					
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality inspection/inspection report		(45) Recipient	
(46) Invoice verification							
Date							
Name/							

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)				45009834					
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI									
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 29.01.2019				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 338297-338301,													
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 23		8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590		11 Bruttogewicht in kg 20078,00 20078,00		12 Umfang in m³	
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		14 Rückerstattung		15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei		19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges Zu zahlende Gesamtsumme		20 Besondere Vereinbarungen		21 Ausgefertigt in Prievidza am 29.01.2019		22 Unterzeichnet und Stempel des Absenders GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza ICO: 30 223 300 IC DPH: SK2020466734	
23 Unterzeichnet und Stempel des Frachtführers MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 SK-971 01 Prievidza		24 Unterzeichnet und Stempel des Empfängers 30 GEN 2019 "Dica e riserva di"		25 Angaben zur Ermittlung der Tarifunterteilung mit Grenzübergängen von bis km		26 Paletten-Absender Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		27 Paletten-Empfänger Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		28 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs		29 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
30 Kfz Anhängers		31 Amtliches Kennzeichen x P 708 EF		32 Nutzlast in kg 70 927,96		33 Bestätigung des Absenders/Datum/Unterschrift		34 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		35 Benutzte Genehmigung Nr.		36 National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT ☐	